



СВИДЕТЕЛЬСТВО О ТИПОВОМ ОДОБРЕНИИ
TYPE APPROVAL CERTIFICATE

Изготовитель
Manufacturer

ООО "КАМЧАТФЛОТСЕРВИС" (ИНН 4101001784)
"KAMCHATFLEETSERVICE" Co., Ltd

Адрес
Address

Россия, 683001, Петропавловск-Камчатский, ул. Озерновская коса д. 11/7.
11/7, Ozernovskaya kosa Str., Petropavlovsk-Kamchatskiy, 683001, Russia.

Изделие*
Product*

Лоцманский трап
Pilot ladder

Код ОКП: 64 1680.
All Russian Product Classification Code : 64 1680.

Код номенклатуры
Code of nomenclature 03170001МК

На основании освидетельствования и проведенных испытаний удостоверяется, что вышеупомянутое(ые) изделие(я) удовлетворяет(ют) требованиям Российского морского регистра судоходства.
This is to certify that on the basis of the survey and tests carried out the above mentioned item(s) complies(ly) with the requirements of Russian Maritime Register of Shipping.

Главы 8.8 части III «Правил классификации и постройки морских судов» (2023), Резолюции ИМО А.1045(27), Резолюции ИМО А.1108(29), Правила 23 главы V МК СОЛАС 74/78 с Поправками, Техническому регламенту о безопасности объектов морского транспорта (ТР 620).

Chapter 8.8 part III "Rules for the classification and construction of sea-going ships" (2023), IMO Resolution A.1045(27), IMO Resolution A.1108(29), Regulation 23 Ch. V of SOLAS-74/78 as Amended, Technical Regulations Concerning the Safety of Sea Transport Items (TR 620).

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении действительно до
This Type Approval Certificate is valid until 05.06.2028

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.
This Type Approval Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Shipboard Materials and Products.

Дата выдачи
Date of issue 05.06.2023

№ 23.44.01.00733.173

Российский морской регистр судоходства
Russian Maritime Register of Shipping



М.П.
L.S.

(подпись)
signature

А.М. Горбунов/А. Gorbunov
(фамилия, инициалы)
name

*Дополнительную информацию смотри на обороте.
Additional information see overleaf.

Технические данные
Technical data

1. Длина от 3 до 9 м.
Length from 3 to 9 m.
2. Балясины - 525x115x30 мм из твердых пород дерева с нескользящей поверхностью, четыре нижние - из резинового материала. Расстояние между балясинами 330±20 мм.
Steps - 525x115x30 mm are from hardwood with non-sliding surface, four lowest - are from rubber.
Distance between steps - 330 ± 20 mm.
3. Распорки - 1800x115x30 мм из твердых пород дерева с нескользящей поверхностью.
Battens - 1800x115x30mm are from hardwood with non-sliding surface.
4. Тетивы - два цельных манильских троса с каждой стороны без покрытия диаметром 18 мм или больше.
Side ropes - two uncovered manila ropes, without covering, diameter 18 mm or more on each side.

Техническая документация и дата ее одобрения Российским морским регистром судоходства
Technical documentation and the date of its approval by Russian Maritime Register of Shipping

1. "Штурмтрап лоцманский. Сборочный чертеж" No.404-520-КФС.001СБ одобрен письмом No.173-381-07-99609 от 11.05.2023/
"Pilot ladder. Assembly drawing" No.404-520-КФС.001СБ approved by letter No.173-381-07-99609 dd 11.05.2023.
2. "Технологическая инструкция по изготовлению и испытанию лоцманских трапов" No.ТИ Р КФС 01-11-2023 одобрена письмом No.173-381-07-99609 от 11.05.2023/
"Technological instruction for the manufacture and testing of pilot ladders" No.ТИ Р КФС 01-11-2023 approved by letter No.173-381-07-99609 dd 11.05.2023.

Образец изделия испытан под техническим наблюдением Российского морского регистра судоходства.
Product's specimen has been tested under the technical supervision of Russian Maritime Register of Shipping.

Акт № 23.44.02.02597.173 от 05.06.2023
Report No. _____ of _____

Область применения и ограничения
Application and limitations

Лоцманский трап предназначен для использования на морских судах с целью обеспечения безопасной посадки и высадки лоцмана.
The pilot ladder is intended for use on sea-going ships in order to ensure the safe embarkation and disembarkation of a pilot.

Вид документа, выдаваемого на изделие
Type of document issued for product

- С - Свидетельство (ф. 6.5.30) / Certificate (f. 6.5.30) /или/or
- СЗ - Свидетельство (ф. 6.5.31) при наличии Свидетельства о соответствии системы контроля качества изготовителя (СКК 1) / Certificate (f. 6.5.31), if Manufacturer's Quality Control System Certificate (СКК 1) or Agreement on Survey is available /или/or
- МС - Документ, оформляемый изготовителем при наличии Свидетельства о соответствии системы контроля качества изготовителя (СКК 2) / The document drawn up by the Manufacturer, if Manufacturer's Quality Control System Certificate (СКК 2) is available.





СВИДЕТЕЛЬСТВО О ТИПОВОМ ОДОБРЕНИИ
TYPE APPROVAL CERTIFICATE

Изготовитель
Manufacturer

ООО "КАМЧАТФЛОТСЕРВИС" (ИНН 4101001784)
"KAMCHATFLEETSERVICE" Co., Ltd

Адрес

Address Россия, 683001, Петропавловск-Камчатский, ул. Озерновская коса д. 11/7.
11/7, Ozernovskaya kosa Str., Petropavlovsk-Kamchatskiy, 683001, Russia.

Изделие*
Product*

Штурмтрап посадочный.
Embarkation ladder.

Код ОКП / ОКПД: 64 1810 / 28.99.39.190.
All Russian Product Classification Code / Code 2: 64 1810 / 28.99.39.190.

Код номенклатуры
Code of nomenclature 02040000МК

На основании освидетельствования и проведенных испытаний удостоверяется, что вышеупомянутое(ые) изделие(я) удовлетворяет(ют) требованиям Российского морского регистра судоходства.
This is to certify that on the basis of the survey and tests carried out the above mentioned item(s) complies(ly) with the requirements of Russian Maritime Register of Shipping.

правила 11 главы III МК СОЛАС 74/78 с Поправками, п.6.1.6 главы VI Кодекса КСС, Техническому регламенту о безопасности объектов морского транспорта (TR 620).
regulation 11 ch. III of SOLAS-74/78 as Amended, item 6.1.6 ch.VI of LSA Code, Technical Regulations Concerning the Safety of Sea Transport Items (TR 620).

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении действительно до
This Type Approval Certificate is valid until 05.06.2028

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Type Approval Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Shipboard Materials and Products.

Дата выдачи
Date of issue 05.06.2023

№ 23.44.01.00611.173

Российский морской регистр судоходства
Russian Maritime Register of Shipping

М.П.
L.S.

(подпись)
signature

А.М. Горбунов/A. Gorbunov
(фамилия, инициалы)
name

*Дополнительную информацию смотри на обороте.
Additional information see overleaf.

Технические данные
Technical data

1. Длина от 3 до 22 м.
Length from 3 to 22 m.
2. Балясины - 525x115x30 мм из твердых пород дерева с нескользящей поверхностью.
Steps - 525x115x30 mm are from hardwood with non-sliding surface.
3. Расстояние между балясинами 330±20 мм.
Distance between steps - 330 ± 20 mm.
4. Тетивы - два цельных манильских троса с каждой стороны без покрытия окружностью не менее 65 мм.
Side ropes - two continuous uncovered manila ropes, without covering, not less than 65 mm in circumference.

Техническая документация и дата ее одобрения Российским морским регистром судоходства
Technical documentation and the date of its approval by Russian Maritime Register of Shipping

1. "Штурмтрап посадочный. Сборочный чертеж" No.404-521-КФС.001СБ одобрен письмом No.173-381-07-99609 от 11.05.2023/
"Embarkation ladder. Assembly drawing" No.404-521-КФС.001СБ approved by letter No.173-381-07-99609 dd 11.05.2023.
2. "Технологическая инструкция по изготовлению и испытанию посадочных штурмтрапов и спасательных шкентелей с мусингами" No.ТИ Р КФС 01-12-2023 одобрена письмом No.173-381-07-99609 от 11.05.2023/
"Technological instruction for the manufacture and testing of embarkation ladders and lifelines" No.ТИ Р КФС 01-12-2023 approved by letter No.173-381-07-99609 dd 11.05.2023.

Образец изделия испытан под техническим наблюдением Российского морского регистра судоходства.
Product's specimen has been tested under the technical supervision of Russian Maritime Register of Shipping.

Акт № 23.44.02.01472.173 от 05.06.2023
Report No. of

Область применения и ограничения
Application and limitations

Изделие предназначено для использования на морских судах с целью обеспечения безопасного доступа в спасательные шлюпки и в спасательные плоты после спуска их на воду.

The product is intended for use on marine vessels with safe access in lifeboats and life rafts chasing them on the water.

Вид документа, выдаваемого на изделие
Type of document issued for product

- С - Свидетельство (ф. 6.5.30) / Certificate (f. 6.5.30) /или/or
- СЗ - Свидетельство (ф. 6.5.31) при наличии Свидетельства о соответствии системы контроля качества изготовителя (СКК 1)/
Certificate (f. 6.5.31), if Manufacturer's Quality Control System Certificate (СКК 1) or Agreement on Survey is available /или/or
- МС - Документ, оформляемый изготовителем при наличии Свидетельства о соответствии системы контроля качества изготовителя (СКК 2) / The document drawn up by the Manufacturer, if Manufacturer's Quality Control System Certificate (СКК 2) is available.

